

Capítulo 3

Pensar y Gestar un mundo abierto



Puesta de sol sobre la antigua ciudad de Jerusalén

Una palabra sobre el lenguaje inclusivo

El anuncio de que el Santo Padre iba a Asís a firmar una nueva encíclica sobre las relaciones sociales hizo que algunas personas lo aplaudiesen. Cuando supimos que la encíclica sería conocida como *Fratelli Tutti*, gran parte de ese aplauso se extinguió. ¿No saben que el uso del sustantivo masculino demuestra que la Iglesia Católica todavía está fuera de contacto con las realidades actuales? De hecho, el lenguaje de la Iglesia no es conocido por mantenerse al día con los tiempos.

A medida que progresamos, los franciscanos compartimos una profunda preocupación por el lenguaje inclusivo y el papel de la mujer en la Iglesia, pero también compartimos la urgente súplica del Papa Francisco en esta carta.

Este documento habría sido antes llamado "una encíclica del Santo Padre Francisco sobre la fraternidad y la amistad social".

En algún momento la gente empezó a referirse a documentos pontificios, como las encíclicas, las bulas, etc., por su "incipit", las primeras dos o tres palabras del mismo documento, haciendo así más sencillo recordarlas y hablar de ellas.

Cada palabra tiene una connotación, una definición precisa, que podemos encontrar en los diccionarios; sin embargo, también tiene una connotación, un significado comúnmente aceptado y hasta algún impacto emocional.

Por esta razón, la misma palabra puede evocar sentimientos de alegría y seguridad en una persona mientras hace que otra persona las sientan como amenazada o repulsión. En cualquier conversación o diálogo, ambas partes no sólo necesitan escuchar las palabras, sino también profundizar en lo que la otra está diciendo. Personalmente, me alegro que los traductores ingleses de esta encíclica muestren cierta sensibilidad a la cuestión dejando el *incipit* en italiano.

El Santo Padre especialmente nos invita a todos a descubrir al Francisco quien quitándose la ropa en ese fatídico día dijo: "Ahora realmente puedo decir: 'Padre nuestro'". pues todos somos hijos del mismo Padre, entonces todos somos hermanos y hermanas.

Hna. Nancy Celaschi, OSF

Cómo utilizar esta guía

1. Esta guía se puede utilizar con grupos pequeños o grandes y en forma de reflexión personal.
2. Siéntase libre de utilizar el URL¹ cuando se refieran al texto e imprímanlo ya que el documento es gratuito.
3. Esta guía sirve como una "síntesis" del capítulo presentado, pero en el espacio disponible, no puede hacer justicia a la riqueza y contenido de cada capítulo.

¹ <https://www.vatican.va/content/francesco/es/encyclicals.index.html>

Resumen del Capítulo 3

Nuestro Santo Padre nos llama a reconocer la dignidad de todas y cada una de las personas con el firme propósito de que cada uno de nosotros nos relacionemos con amor (88,89). Ese amor significa que nos preocupemos por todos a todos los niveles ya sea de forma personal, comunitaria, nacional e internacional (93-96). Necesitamos identificarnos con los necesitados, los abandonados, los ignorados, los discapacitados, los ancianos o los de una raza diferente: los "exiliados ocultos" (98), reconociendo y respetando las diferencias que encontramos en ellos.

En el Segundo Capítulo nos presenta al Buen Samaritano que vivía marginado en aquella sociedad y no encajaba dentro de ella (99-101). Con demasiada frecuencia nos organizamos en grupos sociales que excluyen y limitan nuestros contactos, relacionándonos solo con aquéllos que sirven a nuestros propósitos. Para construir una sociedad fraterna abierta a todos, debemos ejercer un amor universal dispuesto al diálogo sobre los valores y el enriquecimiento mutuo.

El individualismo con frecuencia también nos engaña y nos aferramos a nuestras propias ideas del bien común sin estar abiertos a la visión del otro (102- 106).

A menos que la dignidad y el desarrollo integral se construyan sobre el amor y el respeto de los derechos de todos los pueblos, la humanidad no sobrevivirá (107).

El Papa subraya la necesidad de una fraternidad universal que se centre en el bien común sin descuidar los derechos y las necesidades individuales que deben ser vistos no para el beneficio de unos sino más bien para toda la sociedad, de lo contrario, seguirán los conflictos y la violencia. La solidaridad significa construir un futuro común a través de sistemas sociales que fomentan el pensamiento y la acción, por el bien de todos, mirando más allá del yo o del grupo (114-117). El Papa Francisco nos recuerda que el mundo nos pertenece a todos, no simplemente a personas privilegiadas. Todo lo creado debe ser para el uso común; y todos nosotros, somos responsables de su cuidado. Los intereses empresariales deben estar orientados principalmente a reducir y eliminar la pobreza (118-123).

Debido a que los bienes de un país no pueden ser negados a los ciudadanos de otros países, necesitamos construir relaciones internacionales basadas en los derechos humanos y la dignidad compartida, reflejando una ética global de solidaridad y cooperación con el fin de desarrollar una responsabilidad compartida para toda la familia humana (124-127).

Mary Esther Stewart, OFS

Citas del Capítulo 3

• *Reclamar la libertad económica mientras que las condiciones reales impiden a muchas personas el acceso real a ella, y aunque las posibilidades de empleo siguen disminuyendo, es practicar el doble discurso (110).*

• *Palabras como la libertad, la democracia o la fraternidad no tienen sentido, porque sólo cuando nuestro sistema económico y social ya no produzca ni una sola víctima, ni una sola persona desechada, podremos celebrar la fiesta de la fraternidad universal (110).*

• *Cada sociedad necesita asegurar que los valores se transmitan; de lo contrario, se difunde el egoísmo, la violencia, la corrupción en sus diversas formas, la indiferencia y, por último, una vida cerrada a la trascendencia y arraigada en los intereses individuales (113).*

Preguntas de discusión en grupo o para la reflexión personal

1. ¿Cuál es su opinión con respecto a los mayores impedimentos para crear y generar un mundo más abierto?
2. ¿Cómo se compara su pensamiento con el del Papa Francisco?
3. ¿Cómo pueden las entidades políticas (por ejemplo, estados, países) mantener su identidad mientras intentan establecer actitudes y prácticas que permitan crear un mundo más abierto?? ¿Cómo enfrentamos a los ladrones y consolamos a las víctimas?

Autor



Mary Esther Stewart, OFS
M.Ed., Franciscana Secular,
vive en la parte norte de Arizona,
escribió “Meet Our Brother
Bonaventure” (Tau Publishing).
Presentadora de retiros y misiones
parroquiales en temas franciscanos.

Gracias a

- ✓ Andy Tretow del Programa de Peregrinación Franciscana por el diseño gráfico de esta serie.
- ✓ John Cella, OFM (Programa para la Peregrinación franciscana) por facilitar el tiempo y el talento de Andy para esta serie de la guía de estudio.
- ✓ Lisa Biedenbach por su asistencia en editar y corregir la serie.

Nuestros autores:

Nancy Celaschi, OSF
Caryn Crook, OSF
Bill Hugo, OFM Cap.
Mary Esther Stewart, OFS
Michelle Balek, OSF
Charlie McCarthy, OFM Conv.
Margaret Magee, OSF
Jim Puglisi, SA

- ✓ Todos aquellos que han aceptado alojar esta serie de guías de estudio en los sitios web enumerados a continuación, y en otros lugares.
- ✓ Todos los colaboradores para la edición de esta serie y guía de estudio en español.

Esta guía de estudios es gracias a la cooperación de varias organizaciones franciscanas enumeradas a continuación.

La reproducción es gratuita y sírvase a compartirla.

Margaret Carney, OSF y Pat McCloskey, OFM
coordinadores de esta serie y guía de estudio



La serie y guía de estudio se publica en

https://franciscanmissionservice.org	https://franciscanaction.org
https://franciscanpilgrimages.com	https://secularfranciscansusa.org
https://franciscancollegesuniversities.org	https://franfed.org
info@franciscanmedia.org	